



Enquête trimestrielle de télécommunications
Fournisseurs de services par fil
2ⁱème trimestre 2001

If you prefer this questionnaire in English, please check



Entreprise répondante	<i>Prière de modifier l'information préalablement imprimée, si nécessaire, à l'aide des cases correspondantes ci-dessous</i>	
	Raison sociale :	
	Nom commercial (s'il diffère de la raison sociale) :	
	Personne-ressource responsable de la présente enquête (prière d'écrire en lettres moulées) :	
	Titre du poste :	
	Rue :	
	Ville :	
	Province :	Code postal :
	Téléphone :	Télécopieur :
	Courriel :	Site Web :

Information pour les répondants

Objectif de l'enquête

Cette enquête vise à réunir les données financières et d'exploitation nécessaires à la mesure et à l'analyse statistiques de l'industrie des télécommunications. Ces données seront regroupées pour produire des estimations nationales de l'activité par branche d'activités. Ces estimations sont utilisées par les administrations publiques en vue de la planification de politique, par le secteur privé pour établir la mesure de performance de l'industrie et le développement des marchés, et les organisations de télécommunications internationales et le public en général afin de comprendre ce secteur stratégique et le rôle qu'il joue dans le tissu social et économique du Canada.

Loi autorisant la collecte des données

La présente enquête annuelle est menée en vertu de la Loi sur la statistique, Lois révisées du Canada, 1985, chapitre S19. En vertu de cette loi, il est obligatoire de remplir le présent questionnaire.

Confidentialité

La loi interdit à Statistique Canada de publier et de diffuser des statistiques qui divulgueraient des renseignements obtenus à partir de la présente enquête et qui se rattacherait à une entreprise identifiable sans d'abord avoir obtenu l'autorisation par écrit de cette entreprise. Les données qui seront inscrites sur le présent questionnaire seront traitées confidentiellement, serviront à des fins statistiques et seront publiées sous forme agrégée uniquement. Ni la Loi sur l'accès à l'information ni aucune autre loi n'ont d'influence sur les dispositions sur la confidentialité de la Loi sur la statistique. Prière de noter que Statistique Canada ne partage aucune réponse avec Revenu Canada.

Entente de partage de données

Pour réduire le fardeau de réponse et pour garantir des statistiques plus uniformes, Statistique Canada a conclu un accord de partage des données en vertu de l'article 11 de la Loi sur la statistique avec l'Institut de la statistique du Québec, en vue d'un partage des informations tirées de cette enquête au sujet des opérations des répondants au Québec. La Loi sur la statistique du Québec accorde

à l'Institut de la statistique du Québec le pouvoir de recueillir lui-même les mêmes renseignements et elle contient les mêmes dispositions que la Loi sur la statistique du Canada pour ce qui est de la confidentialité et des pénalités en cas de divulgation de l'information.

Procédures de retour

Prière de retourner le ou les questionnaire(s) dûment rempli(s) dans les 30 jours de sa (leurs) réception(s) dans l'enveloppe ci-incluse ou par télécopieur au (613) 951-9920. Si vous prévoyez avoir de la difficulté à respecter ce délai, veuillez informer Statistique Canada de la date à laquelle vous vous attendez à produire ce ou ces questionnaire(s).

Instructions relatives aux déclarations

Prière de répondre à toutes les questions qui se rattachent à vos opérations. Afin de réduire les risques de rappel, prière d'inscrire «s.o.» dans le cas des points qui ne sont pas pertinents pour votre compagnie. Des instructions et des définitions détaillées des termes utilisés dans le présent questionnaire figurent à l'intérieur du Guide de déclaration.



Aide

Si vous avez besoin davantage d'aide ou de formulaires, prière de communiquer avec :

Section des télécommunications
 Statistique Canada
 Édifice R.H. Coats, 7ⁱème étage
 Ottawa, Ontario
 Canada, K1A 0T6

JoAnne Lambert
 Téléphone : (613) 951-6673
 Télécopieur : (613) 951-9920
 Courriel :
 joanne.lambert@statcan.ca

Michael Lynch
 Téléphone : (613) 951-2201
 Télécopieur : (613) 951-9920
 Courriel :
 michael.lynch@statcan.ca

Merci de votre collaboration

REVENUS

1. Revenus d'exploitation de télécommunications

Total par trimestre
(000 \$)

a) Services de télécommunications aux entreprises et transferts :

Recettes de contribution

01

Recettes d'interconnexion ou de partage des recettes

02

Location de circuits

03

Autres recettes (vente en gros de minutes d'interurbains, co-implantation, accès aux bases de données, etc)

04

b) Commerce de détail :

Services à bande étroite (jusqu'à 64 kbps)

Commutation par circuits :

Télécommunications locales

05

Télécommunications interurbaines

06

Commutation par paquets

07

Sans commutation (réseau privé)

08

Services à grande vitesse commutée (> 64 kbps) :

Services à large bande

Services à très larges bandes

Commuté (circuits ou par paquets)

09

12

160	(09 + 12)
-----	-----------

Non commutée

10

13

161	(10 + 13)
-----	-----------

Options de gestion

15

Connexion

16

Autres revenus d'exploitation de télécommunications

17

Total - Revenus d'exploitation de télécommunications

18

2. Revenus d'exploitation non télécoms

Location d'équipement terminal

19

Vente de biens de télécommunications

20

Services d'annuaire (publicité et base de données)

21

Accès Internet au détail

22

Autres revenus d'exploitation non télécoms

23

Total - Revenus d'exploitation non télécoms

24

3. Revenus hors exploitation

25

TOTAL - Revenus

26

18 + 24 + 25

DÉPENSES

4. Dépenses d'exploitation de télécommunications

Total par trimestre
(000 \$)

Paiements effectués à d'autres télécommunicateurs ou au fonds de réserve :

Paiements de contribution

40

Paiements d'interconnexion ou de partage des recettes

41

Location de circuits

42

Autres paiements à des télécommunicateurs

43

Traitements, salaires et avantages

44

Dépréciation et amortissement

45

Autres dépenses d'exploitation

46

Total - Dépenses d'exploitation de télécommunications

47

5. Dépenses d'exploitation non télécoms

48

6. Dépenses hors exploitation

Frais d'intérêt

49

Autres dépenses hors exploitation non télécoms

50

Total - Dépenses hors exploitation

51

TOTAL - Dépenses de télécommunications

52 (47+ 48 + 51)

7. Emploi

Nombre de
personnes

Traitements/salaires/
avantages (000 \$)

Temps partiel

55

56

Temps plein

57

58

8. Dépenses en immobilisations

000 \$

Total des dépenses en immobilisations

59

9. Trafic - Minutes d'interurbain (000s)

Avril

Mai

Juin

Appels de départ (*provenant du répondant*)

100

101

102

Appels transmis via une passerelle internationale par le répondant et dont le point d'arrivée est au Canada

103

104

105

Appels en transit (*appels dont ni le point de départ ni le point d'arrivée n'est au Canada*)

106

107

108

Appels entrants interurbains facturés à l'arrivée (*1-800, 888, 877, etc*)

109

110

111

10. Lignes d'accès RTPC*(appartenant au répondant)*

	De résidence	D'affaires	Total à la fin du trimestre
Individuelles	60	61	62
Partagées	63	64	65
RNIS (Réseau numérique à intégration de services) :	66	67	68
ADB (Accès au débit de base)		69	= 69
ADP (Accès au débit primaire)		71	= 71
Téléphones publics		73	= 73
Centrex	75	76	77
Autres (veuillez préciser)			
Total - Lignes d'accès RTPC	78	79	80

11. Accès à haute vitesse*

À large bande (plus de 64 kbps à 1.544 Mbps)	150	151	152
À très large bande (supérieure à 1.544 Mbps)	153	154	155
Total - Abonnés à haute vitesse	156	157	158

* Ne comptez que les abonnés que vous avez facturés pour des modems DSL afin de leur offrir une haute capacité pour une ligne d'accès RTPC.

12. Lignes non RTPC *(appartenant au répondant)*

Analogique (jusqu'à 64 kbps)	81
Numérique :	82
Bande étroite (jusqu'à 64 kbps)	83
À large bande (plus de 64 kbps à 1.544 Mbps)	84
À très large bande (supérieure à 1.544 Mbps), sauf LNPA	85
Lignes numériques à paires asymétriques (LNPA)	86
Total - Numérique	86
Total - Lignes non RTPC	87 (81 + 86)

Certification

Veuillez inscrire le nom de la personne responsable de la présente déclaration en lettres moulées :

Signature :

J'atteste que les renseignements fournis dans le présent rapport sont, à ma connaissance, exacts et complets.

Titre ou position :

Numéro(s) de téléphone :

Date :

Merci de votre collaboration